



OWIT International 2015 Awardees

¡Felicidades a los ganadores de los premios de 2015!

La Embajadora Darci Vetter es la Mujer OWIT del año..



Darci sirve como Jefe Negociador Agrícola con el rango de embajador en la oficina del Representante de Comercio de EE.UU. Ella es responsable de negociaciones bilaterales y multilaterales y de la coordinación de políticas referentes al comercio de agricultura. [VER](#) una entrevista con la embajadora Vetter en honor a este premio.

Maricarmen Ahedo de la Ciudad de México es el miembro OWIT del año. [VER](#) una entrevista con Maricarmen en honor a este premio.

OWIT Chicago son los ganadores de delegados OWIT de este año. [VER](#) una entrevista con la directiva de miembros de OWIT Chicago en honor a este premio.

Las entrevistas con estas mujeres fenomenales están también en el canal de YouTube de [OWIT](#).



IOWIT INTERNATIONAL 2015 AWARDEES	1
Capítulo de actualización	1
OWIT en You Tube	2
Nueva pagina web de OWIT International	2
Gobierno de EE.UU alcanza la meta para negocios que tienen mujeres por dueños	2
Entender la cultura impulsa la negociación de éxito a nivel mundial	3
Cumbre Global de Mujeres 2016	3
Programa International Webinar	4

Capítulo de actualización

¡Bienvenidos nuevamente OWIT puerto Rico!



Felicidades y bienvenidos a los miembros de OWIT Puerto Rico quienes han revivido bajo el liderazgo de Maritza Soto y Annie Mustafá Ramos. Los integrantes iniciarán sus destacadas actividades en abril.



OWIT en YouTube

¡Échale un vistazo al canal de YouTube de OWIT!

Las reproducciones incluyen:

Nuestra Visión para OWIT en 2025 - entrevistas con miembros de OWIT como parte de nuestra estrategia de búsqueda. Graba tu propio video y postéalo.

El nuevo video “¿Qué es OWIT Internacional?” está disponible. OWIT agradece a Jelena Meisel de los representantes de OWIT de Florida del Sur y a su equipo en **Zonin USA, Inc.**

Nueva página web de OWIT International: ¿Ya completaste tu perfil?



Si eres un miembro actual de alguna delegación de OWIT, estas invitado a ingresar y agregar tu perfil en: <http://www.owit.org>

Con 1759 miembros activos listados en el Directorio de Miembros, imagina el poder de conexiones si todos completamos nuestros perfiles.

Los miembros que ya están registrados pueden hacer esto revisando el email que se envió este año usando el link de “**olvidé la contraseña**” en la página de inicio de OWIT

Gobierno de EE.UU alcanza la meta para negocios que tienen mujeres por dueños

Por primera vez, el gobierno de Estados Unidos alcanza su meta de contratación de mujeres; 5.05% o 17.8 billones de dólares otorgados a mujeres que poseen pequeños negocios.

Para leer más de este fantástico logro **PRESIONA AQUÍ** para el anuncio de prensa.

Para aprender más de elegibilidad para hacer negocios con el gobierno de EE.UU como mujer dueña de un negocio, **PRESIONA AQUÍ.**

Entender la cultura impulsa la negociación de éxito a nivel mundial

La buena comunicación entre las culturas para aumentar el éxito la negociación de todo el mundo es más que simplemente memorizar una lista de qué hacer y tabúes en diferentes países. En un seminario reciente de OWIT, Douglas Cohen, Senior Manager, Comercio y contratos globales, Worldwide Trade & Legal Associates, esbozó seis dimensiones culturales que existen en todos los países:

1. Identidad - individualistas frente a la cultura colectivista
2. Autoridad - alto vs bajo nivel
3. Riesgo - aversión vs aceptables
4. Logro - la cooperación frente a la competencia
5. Tiempo - fecha límite impulsado contra la construcción de relaciones
6. Estilo de comunicación - directa vs indirecta

La comprensión de cómo éstas se manifiestan en diferentes culturas es clave para negociar con éxito. Él explicó cómo se aplican a diversas regiones geográficas, que se agrupan en nueve grupos culturales dominantes en todo el mundo. Por ejemplo, el grupo del sur de Asia, incluyendo países como India y Vietnam, es cooperativo y busca un ganar – ganar; mientras que, el grupo germánico (Alemania, Suiza, Austria) es más formal, puntual y competitivo.

Entre consejos de Cohen para las empresas norteamericanas que negocian en el extranjero:

- * Ve más despacio. Las pequeñas charlas pueden hacer una diferencia.
- * Tómate el tiempo en las reuniones sociales para construir relaciones en primer lugar.
- * Nunca tomes un sí por respuesta afirmativa. Puede significar cosas diferentes en otras culturas.
- * No asumir un contrato firmado es siempre visto como vinculante.
- * Tener paciencia. Eso es poder.

Una grabación del seminario está disponible a través de la tienda en OWIT
<http://www.owit.org/programs/store>

Cumbre Global de Mujeres 2016

OWIT es un socio internacional en la Cumbre Mundial de Mujeres 2016. La Cumbre Mundial se lleva a cabo en Varsovia, Polonia del 9 al 11 de junio. La Cumbre Mundial de la Mujeres ha celebrado recientemente su 25 Cumbre Aniversario en Sao Paulo, Brasil, en mayo 2015, con 1.000 participantes de 62 países. El tema de la cumbre 2016 es "Mujeres: Construyendo una economía inclusiva en la era digital" para resaltar la influencia de las mujeres en la creación de economías más fuertes en esta nueva era de las tecnologías. Para más información, visite www.globewomen.org.

Programa Internacional Webinar Serie de charlas de comercio:

“

Facilitación del Comercio y Aplicación de la Ley de Comercio 2015: Comprensión y entendimiento de la nueva legislación" Por favor, únase a OWIT - Internacional el miércoles 11 de mayo de 2016, de 1:00 a 2:00 P.M. EDT

"Las mujeres y pequeños propietarios: Cómo financiar su exportaciones internacionales"
Únase a OWIT - Internacional junto con el Ex - IM Bank de los Estados Unidos el jueves, 5 de mayo de 2016, de 1:00PM a 2:00pm en este programa para el acceso a capital de trabajo para las empresas de mujeres y pequeños propietarios.

“La Iniciativa Shetrades: Conecta un millón de mujeres empresarias a los mercados” Únase a OWIT - Internacional junto con el Centro Internacional de Comercio (ITC) en Ginebra el jueves 19 de mayo de 2016 a las 11 a.m.-12 p.m. EDT

COSTO:

OWIT - Miembros Internacionales: \$ 25

Estudiantes: \$ 25

No - Miembros: \$ 40

Para obtener más información y para registrarse para este evento, por favor vaya a <http://www.owit.org/programs/webinars>

News to share!

Please send along to the newsletter editors, Anne Deetjen at annedeetjen@hotmail.com
or Susan Baka at sbaka@baycomm.ca. Spanish Translation by Elizabeth Narvaez
elinm12@gmail.com
